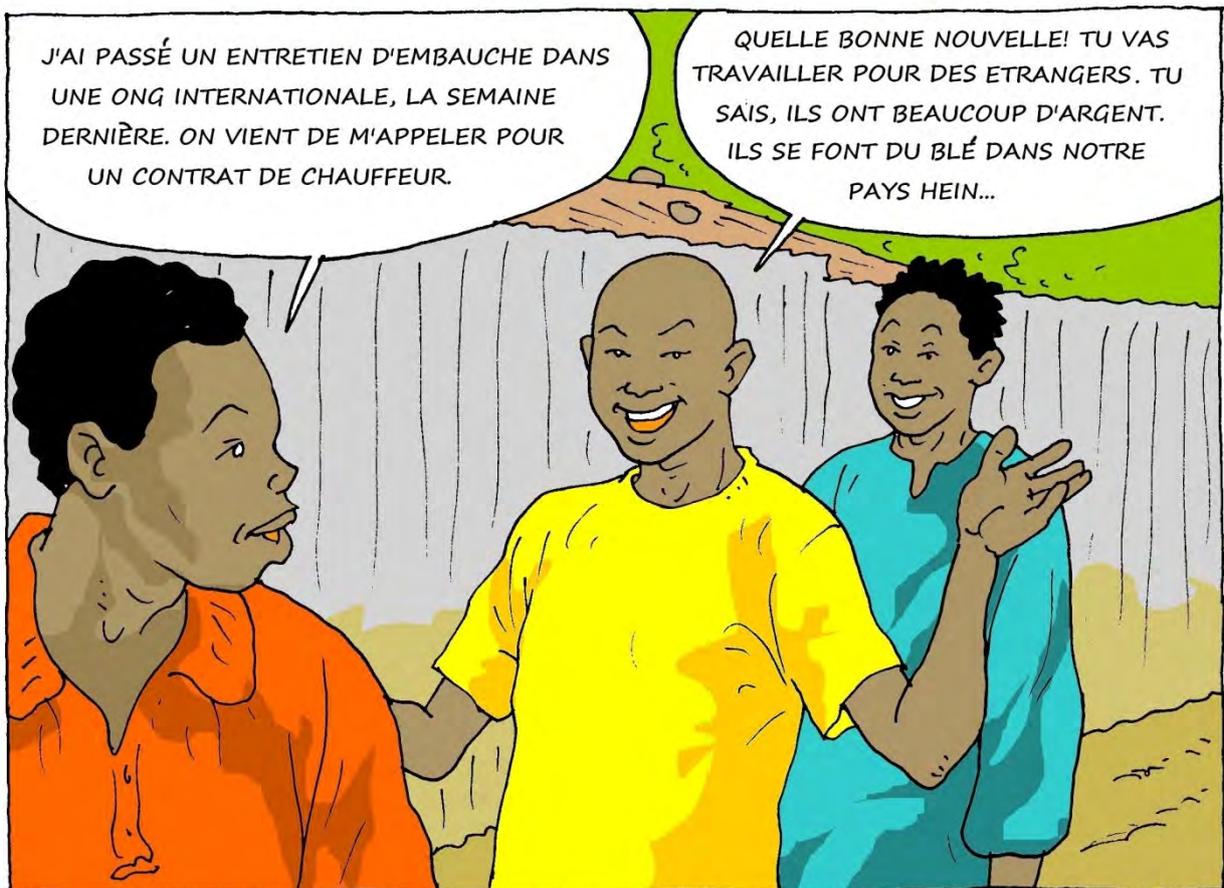
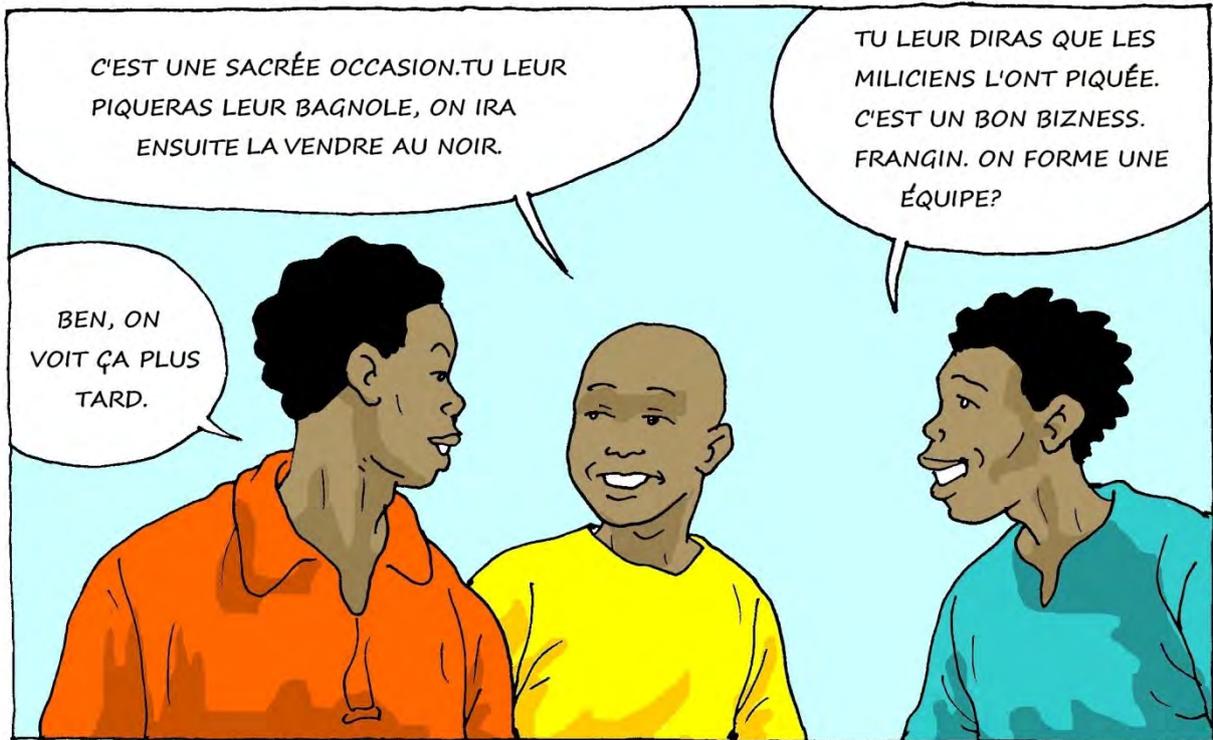


L'HUMANITAIRE

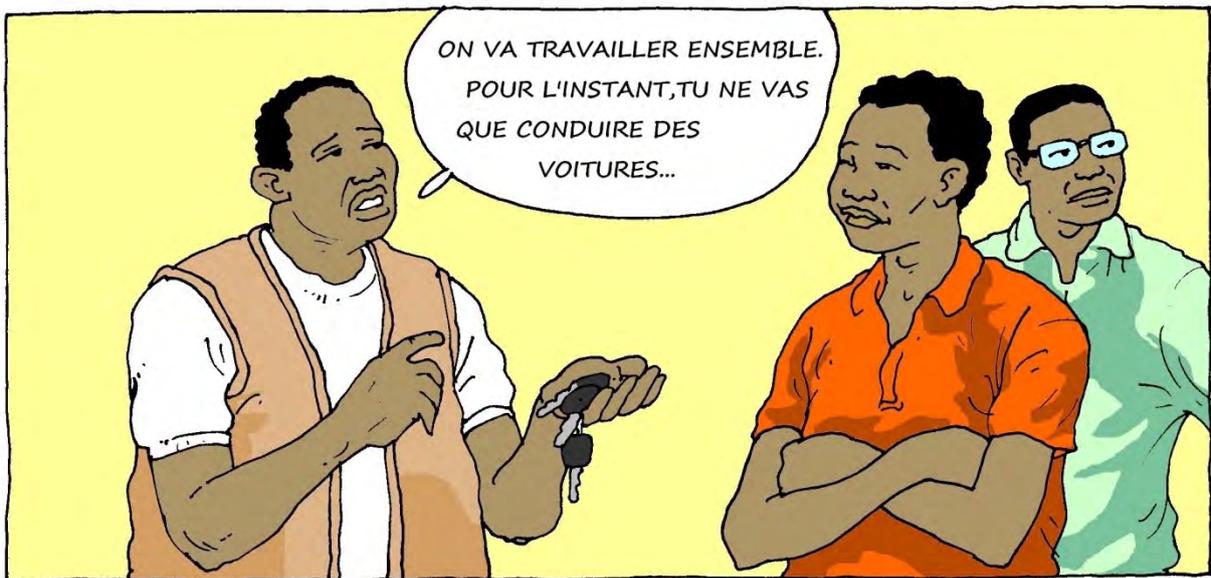
Dessins de Didier KASSAI

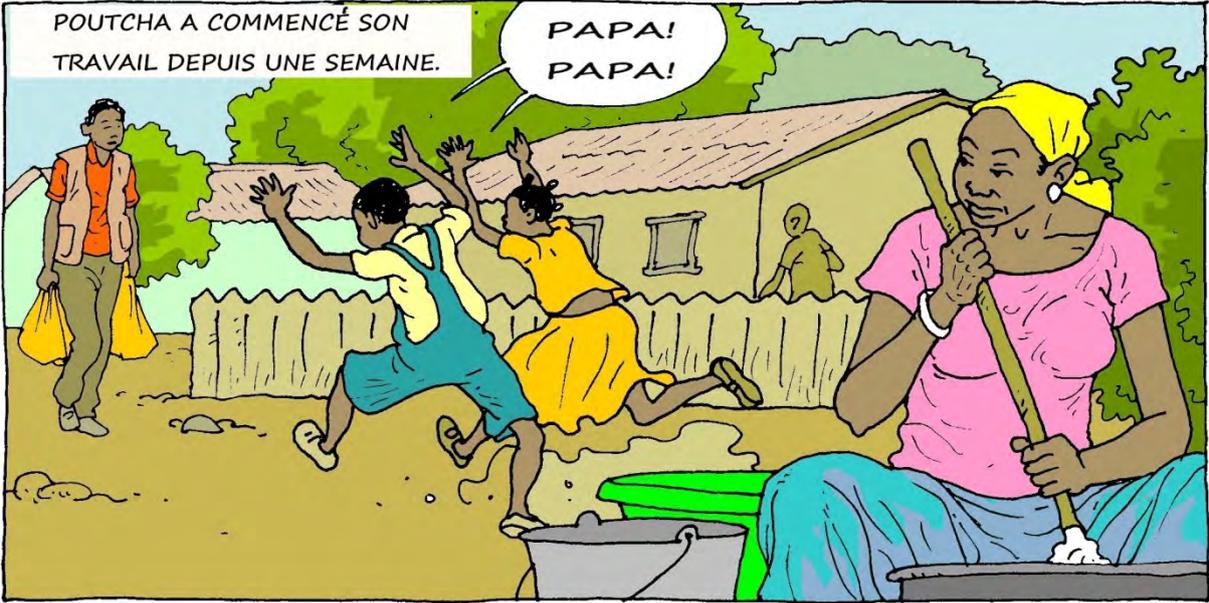


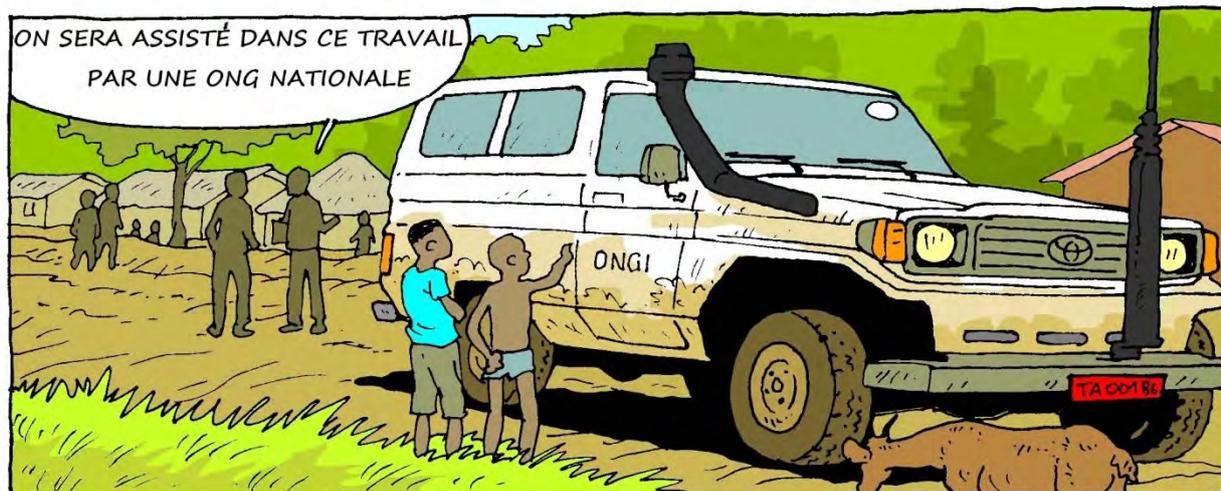
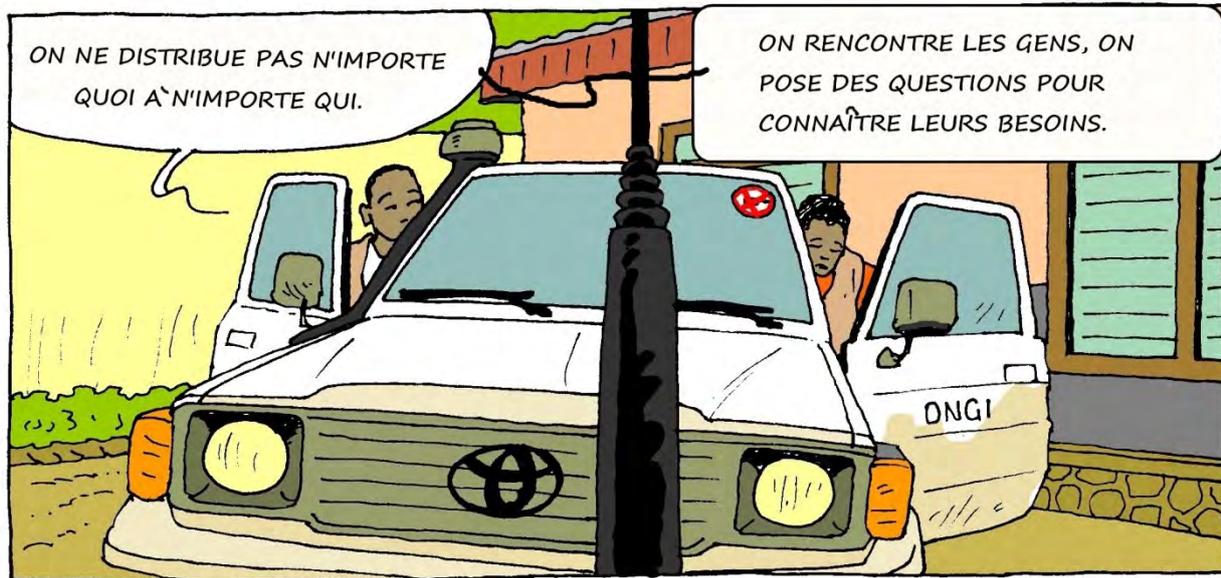






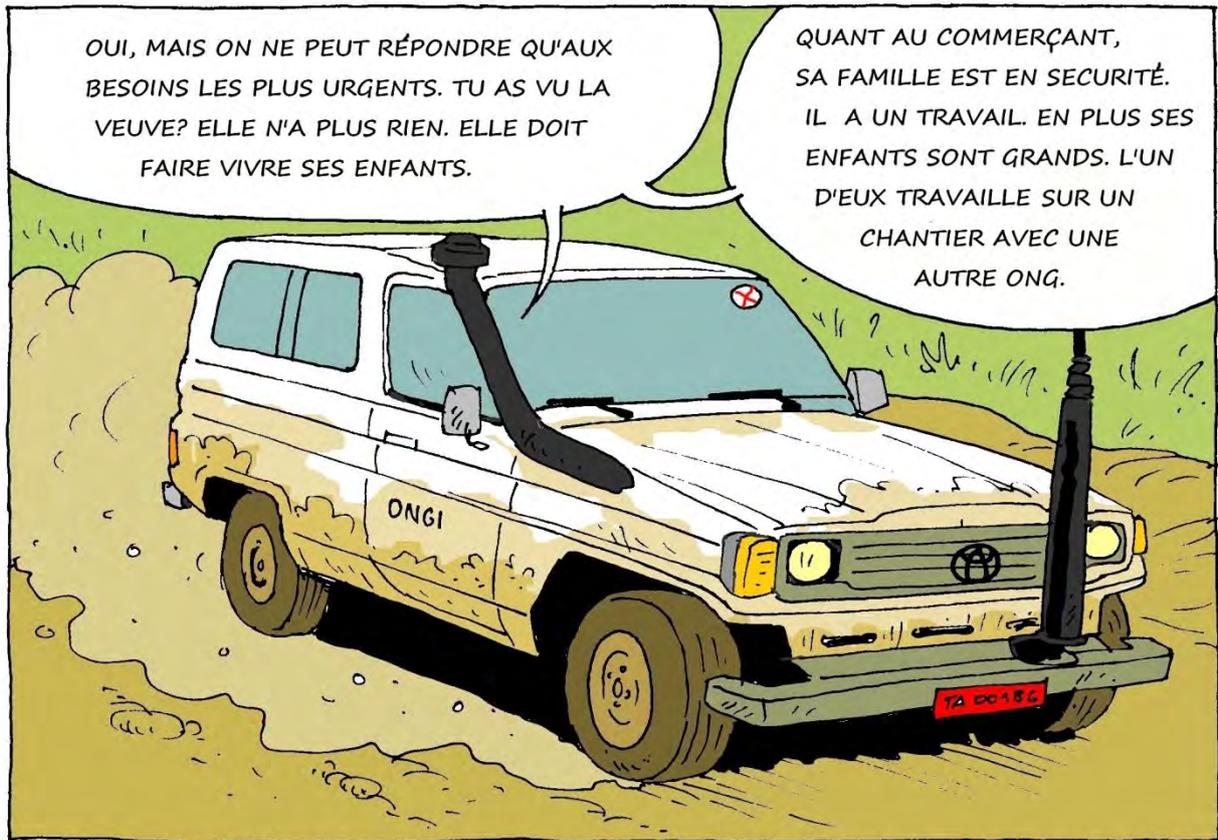


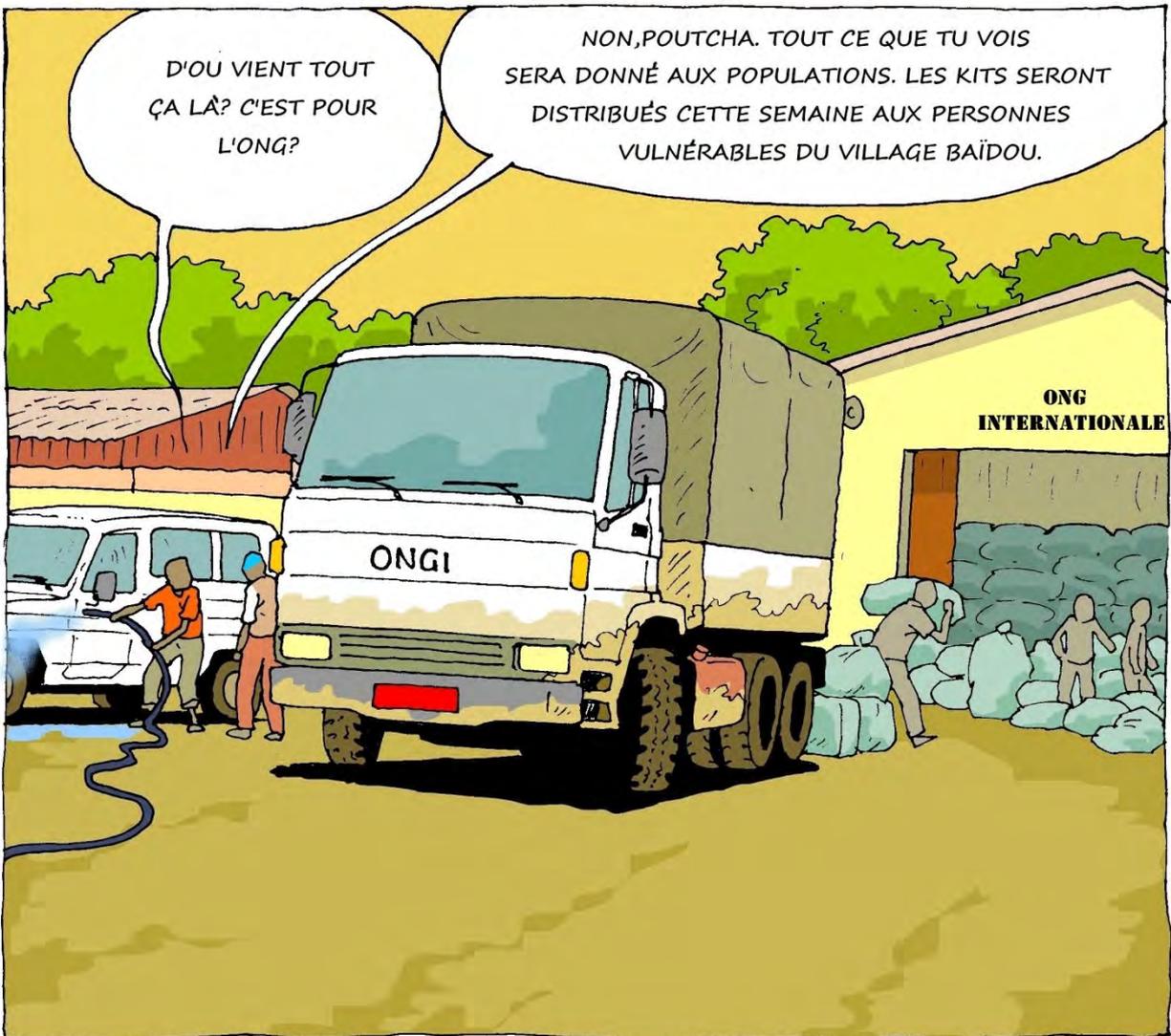
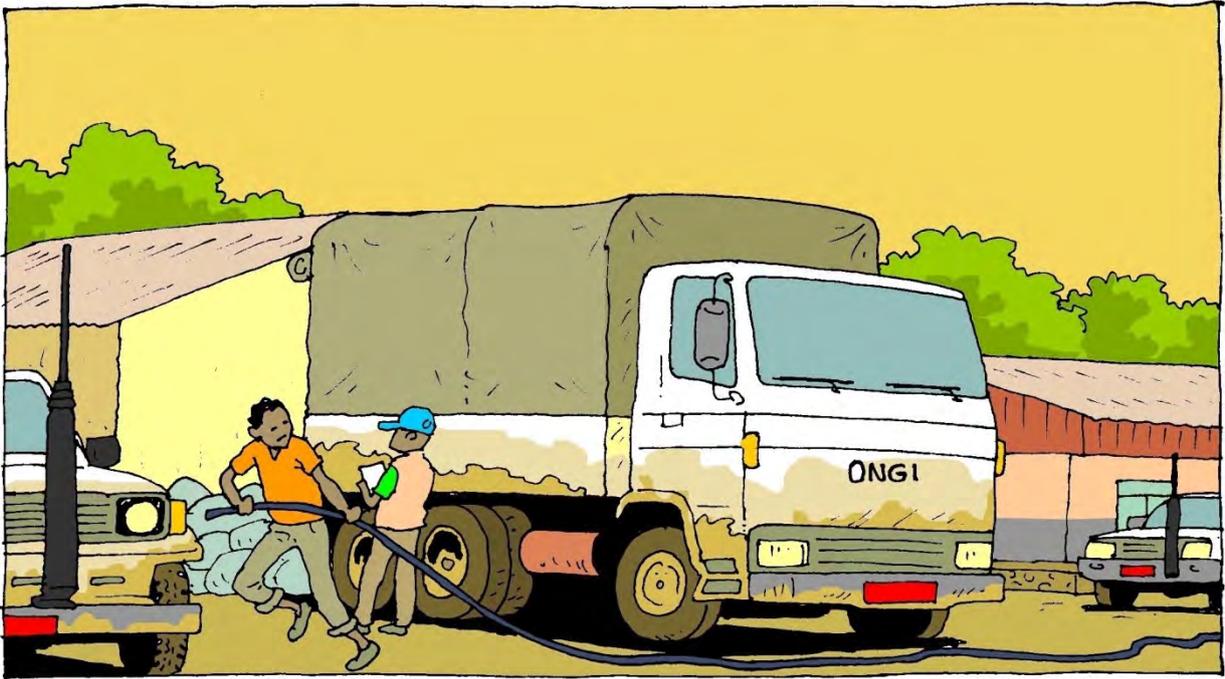












TOUT VIENT DU CAMEROUN, ET TU N'IMAGINES PAS À QUEL POINT C'EST COMPLIQUÉ! ÇA COÛTE CHER, BEAUCOUP DE TAXES SONT VERSÉES À L'ÉTAT. MAIS ÇA VAUT LA PEINE.



AU FINAL, C'EST LA VIE DE MILLIERS DE CENTRAFRICAINS QUI EST AMÉLIORÉE.

WAOUH !!! JE VOIS MAINTENANT À QUEL POINT LES ONG SONT INDISPENSABLES.



ELLES VEULENT DONNER AUX POPULATIONS LES MOYENS DE SE SORTIR DE LA DÉTRESSE À TRAVERS LES AIDES ET FORMATIONS. C'EST UN GROS INVESTISSEMENT. L'ÉTAT NE POURRAIT PAS FAIRE CELA SEUL...

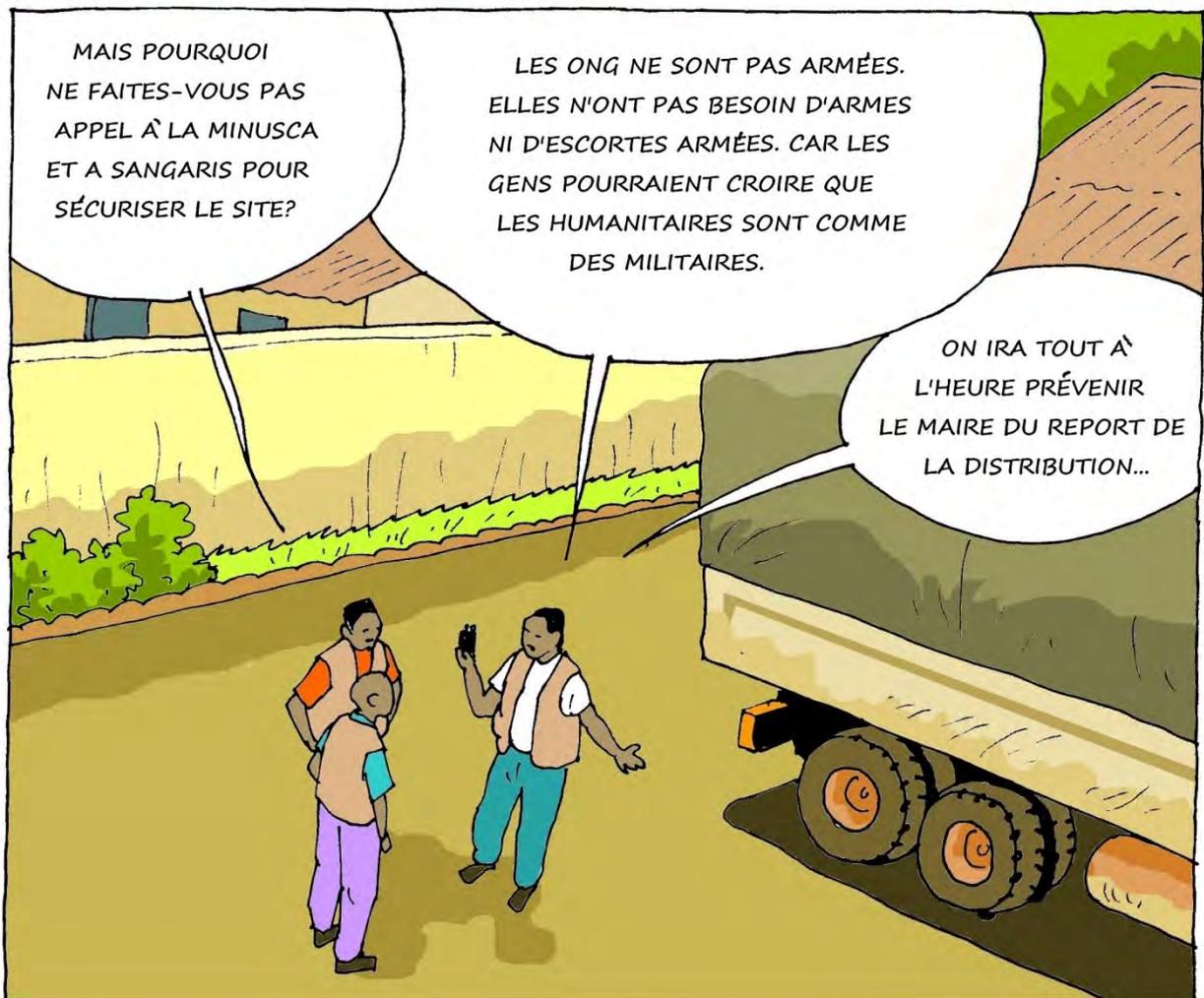




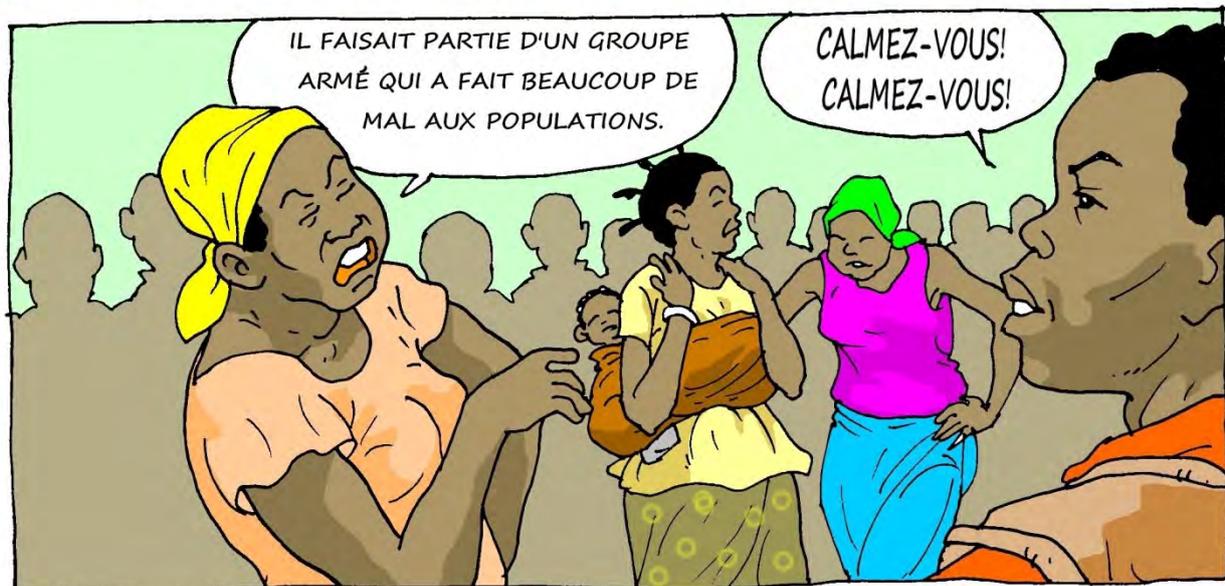
NOUS DEVONS TOUJOURS EXPLIQUER AUX LEADERS DES GROUPES ARMÉS LES PRINCIPES HUMANITAIRES ET DEMANDER LE RESPECT DE LA NEUTRALITÉ DES ONG, POUR GARANTIR LA SÉCURITÉ DES ÉQUIPES ET DES BÉNÉFICIAIRES.



LE JOUR DE LA DISTRIBUTION, L'ÉQUIPE APPREND UNE MAUVAISE NOUVELLE...







LA DISTRIBUTION SE TERMINE ALORS DANS LE CALME. CHAQUE BÉNÉFICIAIRE REÇOIT UN KIT

DEUX SEMAINES PLUS TARD, L'ÉQUIPE DE DISTRIBUTION REVIENT DANS LE VILLAGE POUR UNE NOUVELLE ÉVALUATION. L'OBJECTIF: VÉRIFIER SI LES BÉNÉFICIAIRES SONT SATISFAITS DE LA DISTRIBUTION.

MERCI BEAUCOUP!!
GRÂCE À VOTRE AIDE,
J'AI UN TOIT...



...ET DES BIDONS POUR GARDER L'EAU. MAIS
J'AI ATTENDU TROP LONGTEMPS POUR AVOIR
TOUT ÇA, J'ÉTAIS FATIGUÉE...

NOUS
AVONS TOUJOURS
BESOIN DE VOS AVIS
POUR AMÉLIORER
NOS PROJETS.



IL EST TRÈS IMPORTANT D'AVOIR
UN RETOUR DES BÉNÉFICIAIRES
APRÈS CHAQUE DISTRIBUTION.

MAIS POURQUOI SE
PLAINDRE APRÈS
AVOIR REÇU TANT
DE CHOSES?

IL ARRIVE PARFOIS
DES PROBLÈMES DANS
LA MISE EN OEUVRE DES
PROJETS.

LA PROCHAINE FOIS,
NOUS DONNERONS LA PRIORITÉ
AUX PERSONNES PHYSIQUEMENT
FAIBLES...



QUELQUES SEMAINES PLUS TARD.

T'ES PAS SYMPA, GARS! TU VAS QUAND MÊME PAS LAISSER CREVER TES COPAINS. ALORS, TU LEUR A PRIS QUOI À CES ÉTRANGERS LÀ?

ON ATTEND TOUJOURS LE BIZNESS, DÈH!

ÉH, LES GARS! FAUT PAS DEMANDER DE COUPER LA BRANCHE SUR LAQUELLE ON EST ASSIS, DÈH! NON SEULEMENT JE NOURRIS MA FAMILLE, MAIS AVEC L'ONG, ON APPORTE DE L'AIDE À TOUS NOS FRÈRES...



ICI, ELLE DONNE À MANGER À NOS SOEURS. LÀ, ELLE DISTRIBUE DE L'EAU À NOTRE PAPA ET DES MÉDICAMENTS À NOTRE MAMAN AU VILLAGE. ELLE MET UN TOIT SUR LA TÊTE DE NOS VIEUX ET CONSTRUIT AUSSI UNE ÉCOLE POUR L'ÉDUCATION DE NOS PETITS...

ALORS, JE SAIS! ON CRITIQUE TOUJOURS LES ONG. ELLES NE FONT JAMAIS ASSEZ!! IL Y A TANT À FAIRE!! MAIS...





QUATRE PRINCIPES HUMANITAIRES FONDAMENTAUX

Les quatre principes humanitaires fondamentaux apparaissent dans les textes qui définissent le droit international humanitaire et dans le Code de conduite pour le mouvement des Croix Rouge et pour les ONG pour les opérations de secours en situation de catastrophe.

- **Humanité** : La souffrance humaine doit être préservée partout où on la rencontre. L'objectif de l'action humanitaire est de **protéger les vies** et la santé ainsi que de garantir le respect des êtres humains.
- **Impartialité** : L'action humanitaire doit être menée **sur la seule base des besoins**, en donnant la priorité aux cas de vulnérabilité les plus urgents, sans distinction de nationalité, d'origine ethnique, de genre, de croyance religieuse, de classe ou d'opinion politique.
- **Neutralité** : Les acteurs humanitaires ne doivent **pas prendre parti** lors d'hostilités ou s'engager dans des controverses de nature politique, ethnique, religieuse ou idéologique.
- **Indépendance** : L'action humanitaire ne doit **pas subir d'influence** et doit être autonome des objectifs politiques, économiques, militaires ou autres que tout acteur peut adopter dans des zones où une action humanitaire est en cours. Cette indépendance se reflète notamment dans le mode de financement des organisations humanitaires.¹

ELEMENTS CLEFS DE LA PROTECTION TRANSVERSALE

La protection transversale repose sur quatre éléments clefs garants d'un programme humanitaire de qualité. Ils devraient être intégrés dans tous les phases du cycle de projet et dans tous les programmes humanitaires.

- **Éviter de nuire (Do no Harm)** : Prévenir et minimiser autant que possible les effets négatifs de nos interventions qui peuvent accroître, sans le vouloir, la vulnérabilité des populations aux risques physiques et psychosociaux.
- **Accès significatif** : Assurer un accès effectif à l'assistance humanitaire, et ce dans ses trois dimensions (accéder, recevoir, et utiliser). Cet accès doit être équitable (traitement sur la base des besoins), impartial (sans discrimination négative) et sans entrave (penser aux personnes à mobilité réduite ou aux bénéficiaires vulnérables par exemple).
- **Redevabilité** : Être responsable de la qualité des programmes humanitaires et du comportement du personnel humanitaire. Communiquer avec les populations et leur donner les informations nécessaires pour une participation informée, consciente et volontaire. Permettre aux populations d'évaluer le bien-fondé de l'assistance humanitaire et prendre en compte leurs remarques (mécanismes de plaintes par exemple).
- **Participation et autonomisation** : Permettre aux populations affectées de pouvoir jouer un rôle actif dans le processus de prises de décisions qui les concernent (et ce à tous les niveaux : identification des besoins, planification, mise en œuvre, suivi, évaluation). Plus largement, aider les personnes à faire valoir leurs droits.

¹ Définitions de le **Norme humanitaire fondamentale de qualité et redevabilité** - CHS

LA REDEVABILITE

La redevabilité (*accountability* en anglais) implique d'être responsable de la qualité de nos programmes et de nos comportements vis-à-vis des communautés et personnes affectées par les crises.

De cet impératif naissent deux principes :

- **Une information claire et adaptée** : être transparent et communiquer avec les populations afin de leur donner les informations nécessaires à une participation informée, consciente et volontaire.
- **Un mécanisme de feed-back et/ou de plaines** : permettre aux populations d'évaluer l'aide humanitaire reçue, écouter et répondre à leurs préoccupations, notamment à travers un mécanisme de gestion et suivi des plaintes.

CCO, QUI SOMMES-NOUS ?

Le comité de coordination des organisations non-gouvernementales internationales (CCO) est une plateforme indépendante de coordination d'organisations non gouvernementales internationales travaillant en République centrafricaine. Le comité soutient le travail de ses membres pour une meilleure réponse aux besoins humanitaires, de relèvement et de développement. Ses activités se structurent autour de 5 piliers : l'information, la coordination et la représentation, le plaidoyer, la communication ainsi que l'accès et la protection des populations civiles.

Tous les membres du CCO se sont engagés à agir dans le respect des principes humanitaires et le CCO a pour objectif de les disséminer et de les faire respecter. C'est dans ce cadre que le CCO coordonne la production et la diffusion de cette bande dessinée.

Au moment de l'impression de cette bande dessinée, 53 ONG internationales sont membres du CCO : Action Contre la Faim (ACF), ACTED, Agence Humanitaire Africaine (AHA), Alliance For International Medical Action (ALIMA), Afrique Secours et Assistance (ASA), Avocats Sans Frontières - Belgique (ASF-B), Aviation Sans Frontières - France (ASF-F), Cap Anamur, Centre pour le Dialogue Humanitaire (CDH), Community Humanitarian Emergency Board International (COHEB), Coperazione Internazionale (COOPI), Catholic Organisation for Relief and Development Aid (CORDAID), Catholic Relief Services (CRS), Concern Worldwide (CWW), Danish Church Aid (DCA), Directaid, Agence des Musulmans d'Afrique (AMA), Danish Refugee Council (DRC), Emergency, Finn Church Aid (FCA), Fondation Hironnelle, Fondation Suisse de déminage (FSD), Humanité et Inclusion (HI), Invisible Children, International Medical Corps (IMC), International NGO Safety Organisation (INSO), Internews Network, INTERSOS, International Rescue Committee (IRC), Jesuit Refugee Service (JRS), Lutheran World Federation (LWF), Mercy Corps (MC), Medecins du Monde – France (MDM - F), The MENTOR Initiative (MI), Norwegian Refugee Council (NRC), OXFAM, Plan International, Programme de Développement ELIM (PRODEL), Première Urgence Internationale (PUI), Search For Common Ground , Solidarités International (SI), Tearfund, Triangle Génération Humanitaire (TGH), WarChild - United Kingdom (WC-UK), Welt Hungerhilfe (WHH), World Vision International (WVI), soit 45 membres actifs ainsi que 8 membres observateurs, à savoir Medecin Sans Frontiere – Belgium (MSF-B), Médecins Sans Frontière – Espagne (MSF-E), Médecins Sans Frontière – France (MSF-F), Médecin Sans Frontière – Hollande (MSF-H), Comité International Croix-Rouge (CICR), Croix-Rouge Française (CRF), Croix-Rouge Néerlandaise (CRN) et Fédération International Croix-Rouge (FICR).

La production de cette bande dessinée est financée avec le soutien de la Direction Générale de l'Office Humanitaire de la Commission Européenne (DGECHO) - via l'ONG allemande Welt Hunger Hilfe (WHH) – et de la Direction du développement et de la coopération (DDC) de la Confédération suisse.



Financé par
l'Union européenne
Aide humanitaire



Pour un monde sans faim



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra



Comité de
Coordination des
ONGI en RCA